



Hilfskraftstellen & Technischer Support

Albanisch als Herkunftssprache in der Schweiz und in Deutschland

(SNF/DFG Projekt, Universität Zürich / LMU München)

Kontext

Im Rahmen eines Drittmittelprojekts soll ein umfassendes Bild der sprachlichen Praxis albanischer Herkunftssprachensprecher über 3–4 Generationen hinweg in verschiedenen soziokulturellen Umgebungen in der Schweiz und Deutschland gewonnen werden. Die gewonnenen Erkenntnisse dienen desweiteren als Ausgangspunkt für das Modellieren der Mechanismen von Sprachkontakt und Sprachwandel in konkreten historischen Situationen. Für dieses Projekt suchen wir studentische Hilfsassistenten.

Stellenbeschreibungen und Umfang

Hilfsassistenten Transkription

Die Aufgaben umfassen in erster Linie die Transkription von albanischen und deutschen Audiodaten und deren linguistische Annotation (u.a. mit Exmaralda). Darüber beteiligen sich die Stelleninhaber unterstützend an der Koordination und Durchführung der Datenerhebung sowie weiteren organisatorischen Aufgaben im Rahmen des Projekts.

Hilfsassistenten Crowd sourcing

Unterstützung beim Aufbau und der weiteren Betreuung der *crowdsourcing* Plattform, die im Rahmen des Projekts entsteht, sowie Aufbau und Pflege von Kontakten mit Nutzern der Plattform.

Anforderungen

- Kenntnisse des Albanischen und Deutschen/Schweizerdeutschen
- Zuverlässigkeit und Einsatzbereitschaft
- Bereitschaft zur kollaborativen Arbeit in grösseren Forschungsteams und in einer interdisziplinären Forschungsumgebung

Beschäftigungsbeginn

Ab 1. Oktober 2019

Bewerbung

Bewerbungen sind als integrales PDF-Dokument an die unten stehenden Emailadressen zu senden. Eine Bewerbung muss mindestens die folgenden Materialien enthalten:

- Motivationsschreiben
- kurzer Lebenslauf

Bewerbungsfrist

15. September 2019

Kontakt

Barbara Sonnenhauser (Slavische Sprachwissenschaft, UZH): barbara.sonnenhauser@uzh.ch

Paul Widmer (Vergleichende Sprachwissenschaft, UZH): paul.widmer@uzh.ch